

## 201707-2025 - Mise en concurrence

Pologne – Services de recyclage des ordures ménagères – ODBIÓR I ZAGOSPODAROWANIE KOMPONENTÓW DO PRODUKCJI RDF z Zakładu Gospodarki Odpadami S.A. w Bielsku-Białej  
OJ S 62/2025 28/03/2025

Avis de marché ou de concession – régime ordinaire  
Services

### 1. Acheteur

---

#### 1.1. Acheteur

Nom officiel: "Zakład Gospodarki Odpadami" Spółka Akcyjna

Adresse électronique: [przetargi@zgo.bielsko.pl](mailto:przetargi@zgo.bielsko.pl)

Forme juridique de l'acheteur: Organisme de droit public

Activité du pouvoir adjudicateur: Protection de l'environnement

### 2. Procédure

---

#### 2.1. Procédure

Titre: ODBIÓR I ZAGOSPODAROWANIE KOMPONENTÓW DO PRODUKCJI RDF z Zakładu Gospodarki Odpadami S.A. w Bielsku-Białej

Description: Przedmiotem zamówienia jest: odbiór i zagospodarowanie komponentów do produkcji RDF (odpady o kodzie 19 12 10). Oferowany sposób zagospodarowania komponentów do produkcji RDF musi być zgodny z obowiązującymi w tym zakresie przepisami prawa oraz procesami odzysku wyszczególnionymi w Załączniku nr 1 do ustawy z dnia 14 grudnia 2012 roku o odpadach (Dz.U. z 2023 r. poz. 1587 ze zm.). ZGO S.A. w Bielsku-Białej do produkcji RDF-u wykorzystuje wybrane frakcje materiałowe wydzielone z odpadów będących pozostałością po przetwarzaniu (sortowaniu): niesegregowanych odpadów komunalnych, selektywnie zbieranych frakcji odpadów komunalnych oraz innych odpadów komunalnych np. wielkogabarytowych, pozbawione metali żelaznych i nieżelaznych oraz PCV. Komponent do produkcji paliwa alternatywnego jw. będzie przygotowywany przez Zamawiającego w postaci sprasowanej, wiązany drutem stalowym albo luzem - w przypadkach uzasadnionych technologicznie. Wymiary beli sprasowanych odpadów wynoszą ok: 80x120x80-120 cm. Średnia waga jednej beli odpadów wynosi ok. 500-700 kg. Parametry jakościowe odpadów to: - wartość opałowa pomiędzy 15 – 22J/g; - zawartość wilgoci ok. 10-20%. Zamawiający umożliwi Wykonawcy (na pisemny wniosek) pobór próbek przedmiotowych odpadów celem przeprowadzenia badań własnych w zakresie parametrów jakościowych takich jak: ciepło spalania, wilgotność, zawartość chloru, siarki itp. Załadunek odpadów o kodzie 19 12 10 realizowany będzie przez Zamawiającego. Odbiór komponentów do produkcji paliwa alternatywnego (RDF) odbywał się będzie w dniach od poniedziałku do piątku w godzinach od 600 do 1800, w ilościach uprzednio ustalonych (e-mailem) przez Zamawiającego z przedstawicielem Wykonawcy. Ważenie dostarczanych Wykonawcy komponentów RDF odbywało się będzie na zalegalizowanych wagach Zamawiającego i będzie potwierdzane kwitem wagowym oraz kartą przekazania odpadów wygenerowaną w systemie BDO. Dokumenty te stanowić będą wyłączną podstawę do określenia ilości odebranych komponentów do produkcji paliwa alternatywnego (RDF) oraz wystawienia faktury VAT. Dokumenty związane z przekazaniem odpadów będą wystawiane na zasadach wynikających z wymagań prawnych w tym zakresie. Wykonawca zobowiązany będzie do podania ostatecznego procesu odzysku lub unieszkodliwiania odebranych odpadów oraz

nazwy, adresu i numeru rejestrowego BDO instalacji w której odpad został zagospodarowany w terminie do 5 lipca 2025 r. oraz w terminie 5 dni po ostatnim odbiorze odpadów Szacunkowa ilość komponentu, która zostanie przekazana Wykonawcy w okresie obowiązywania umowy wyniesie: 11 400,00 Mg. Zamawiający zastrzega, że podana ilość jest wartością szacunkową, obrazującą możliwą wielkość zakresu przedmiotu zamówienia. Szczegółowy zakres praw i obowiązków Wykonawcy reguluje Projekt Umowy (Załącznik nr 1 do SWZ).

Identifiant de la procédure: e7dfece6-1d11-424a-9c3b-91e7e99bd5cc

Identifiant interne: 9/ZP/ZGO/2025

Type de procédure: Ouverte

La procédure est accélérée: non

### 2.1.1. **Objet**

Nature principale du marché: Services

Nomenclature principale (cpv): 90514000 Services de recyclage des ordures ménagères

Nomenclature complémentaire (cpv): 90513000 Services de traitement et d'élimination des ordures ménagères et des déchets non dangereux

### 2.1.2. **Lieu d'exécution**

N'importe où

Informations complémentaires: Zakład Gospodarki Odpadami S.A., ul. Krakowska 315 d, 43-300 Bielsko-Biała

### 2.1.4. **Informations générales**

**Base juridique:**

Directive 2014/24/UE

### 2.1.6. **Motifs d'exclusion**

Sources des motifs d'exclusion: Document de marché

## 5. Lot

---

### 5.1. **Lot: LOT-0001**

Titre: ODBIÓR I ZAGOSPODAROWANIE KOMPONENTÓW DO PRODUKCJI RDF z Zakładu Gospodarki Odpadami S.A. w Bielsku-Białej

Description: Przedmiotem zamówienia jest: odbiór i zagospodarowanie komponentów do produkcji RDF (odpady o kodzie 19 12 10). Oferowany sposób zagospodarowania komponentów do produkcji RDF musi być zgodny z obowiązującymi w tym zakresie przepisami prawa oraz procesami odzysku wyszczególnionymi w Załączniku nr 1 do ustawy z dnia 14 grudnia 2012 roku o odpadach (Dz.U. z 2023 r. poz. 1587 ze zm.). ZGO S.A. w Bielsku-Białej do produkcji RDF-u wykorzystuje wybrane frakcje materiałowe wydzielone z odpadów będących pozostałością po przetwarzaniu (sortowaniu): niesegregowanych odpadów komunalnych, selektywnie zbieranych frakcji odpadów komunalnych oraz innych odpadów komunalnych np. wielkogabarytowych, pozbawione metali żelaznych i nieżelaznych oraz PCV. Komponent do produkcji paliwa alternatywnego jw. będzie przygotowywany przez Zamawiającego w postaci sprasowanej, wiązany drutem stalowym albo luzem - w przypadkach uzasadnionych technologicznie. Wymiary beli sprasowanych odpadów wynoszą ok: 80x120x80-120 cm. Średnia waga jednej beli odpadów wynosi ok. 500-700 kg. Parametry jakościowe odpadów to: - wartość opałowa pomiędzy 15 – 22J/g; - zawartość wilgoci ok. 10-20%. Zamawiający umożliwi Wykonawcy (na pisemny wniosek) pobór próbek przedmiotowych odpadów celem przeprowadzenia badań własnych w zakresie parametrów jakościowych takich jak: ciepło spalania, wilgotność, zawartość chloru, siarki itp. Załadunek odpadów o

kodeksie 19 12 10 realizowany będzie przez Zamawiającego. Odbiór komponentów do produkcji paliwa alternatywnego (RDF) odbywał się będzie w dniach od poniedziałku do piątku w godzinach od 600 do 1800, w ilościach uprzednio ustalonych (e-mailem) przez Zamawiającego z przedstawicielem Wykonawcy. Ważenie dostarczanych Wykonawcy komponentów RDF odbywało się będzie na zalegalizowanych wagach Zamawiającego i będzie potwierdzane kwitem wagowym oraz kartą przekazania odpadów wygenerowaną w systemie BDO. Dokumenty te stanowić będą wyłączną podstawę do określenia ilości odebranych komponentów do produkcji paliwa alternatywnego (RDF) oraz wystawienia faktury VAT. Dokumenty związane z przekazaniem odpadów będą wystawiane na zasadach wynikających z wymagań prawnych w tym zakresie. Wykonawca zobowiązany będzie do podania ostatecznego procesu odzysku lub unieszkodliwiania odebranych odpadów oraz nazwy, adresu i numeru rejestrowego BDO instalacji w której odpad został zagospodarowany w terminie do 5 lipca 2025 r. oraz w terminie 5 dni po ostatnim odbiorze odpadów Szacunkowa ilość komponentu, która zostanie przekazana Wykonawcy w okresie obowiązywania umowy wyniesie: 11 400,00 Mg. Zamawiający zastrzega, że podana ilość jest wartością szacunkową, obrazującą możliwą wielkość zakresu przedmiotu zamówienia. Szczegółowy zakres praw i obowiązków Wykonawcy reguluje Projekt Umowy (Załącznik nr 1 do SWZ).  
Identifiant interne: 9/ZP/ZGO/2025

#### **5.1.1. Objet**

Nature principale du marché: Services

Nomenclature principale (cpv): 90514000 Services de recyclage des ordures ménagères

Nomenclature complémentaire (cpv): 90513000 Services de traitement et d'élimination des ordures ménagères et des déchets non dangereux

#### **5.1.2. Lieu d'exécution**

Subdivision pays (NUTS): Bielski (PL225)

Pays: Pologne

#### **5.1.3. Durée estimée**

Durée: 12 Mois

#### **5.1.6. Informations générales**

##### **Participation réservée:**

La participation n'est pas réservée.

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): non

#### **5.1.9. Critères de sélection**

Sources des critères de sélection: Document de marché

#### **5.1.10. Critères d'attribution**

##### **Critère:**

Type: Prix

Description: W kryterium cena oceniana będzie całkowita cena oferty. Oferta z najniższą ceną otrzyma maksymalną liczbę punktów. Pozostałe oferty zostaną ocenione zgodnie z wzorem  $Pofx = (Kmin / Kx) \times 100$  pkt gdzie: Pofx - liczba punktów w kryterium „Cena” dla oferty o numerze „x” Kmin – najniższa cena realizacji brutto oferty spośród wszystkich rozpatrywanych ofert Kx – cena realizacji brutto oferty o numerze „x”

#### **5.1.11. Documents de marché**

Adresse des documents de marché: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-172fdb9f-3daa-4d2e-bec4-6cb90f826ed3>

#### 5.1.12. Conditions du marché public

##### Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Autorisée

Adresse de soumission: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-172fdb9f-3daa-4d2e-bec4-6cb90f826ed3>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: polonais

Catalogue électronique: Non autorisée

Date limite de réception des offres: 28/04/2025 10:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 90 Jours

##### Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Facturation électronique: Autorisée

La commande en ligne sera utilisée: oui

Le paiement électronique sera utilisé: oui

#### 5.1.15. Techniques

##### Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

##### Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

Enchère électronique: non

#### 5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Krajowa Izba Odwoławcza

Description des délais d'introduction des procédures de recours: 10

## 8. Organisations

---

### 8.1. ORG-0001

Nom officiel: "Zakład Gospodarki Odpadami" Spółka Akcyjna

Numéro d'enregistrement: 5471900421

Numéro d'enregistrement: 072321490

Adresse postale: ul. Krakowska 315 d

Ville: Bielsko-Biała

Code postal: 43-300

Subdivision pays (NUTS): Bielski (PL225)

Pays: Pologne

Point de contact: Zamówienia publiczne

Adresse électronique: [przetargi@zgo.bielsko.pl](mailto:przetargi@zgo.bielsko.pl)

Téléphone: 338297590

Adresse internet: <https://zgo.bielsko.pl/>

Profil de l'acheteur: <https://zgo.bielsko.pl/zamowienia-publiczne.html>

##### Rôles de cette organisation:

Acheteur

### 8.1. ORG-0003

Nom officiel: Krajowa Izba Odwoławcza  
Numéro d'enregistrement: 5262239325  
Adresse postale: Postępu 17a  
Ville: Warszawa  
Code postal: 02-676  
Subdivision pays (NUTS): Bielski (PL225)  
Pays: Pologne  
Adresse internet: <https://www.uzp.gov.pl>  
Adresse URL pour l'échange d'informations: <https://www.uzp.gov.pl>  
**Rôles de cette organisation:**  
Organisation chargée des procédures de recours

#### 8.1. ORG-0000

Nom officiel: Publications Office of the European Union  
Numéro d'enregistrement: PUBL  
Ville: Luxembourg  
Code postal: 2417  
Subdivision pays (NUTS): Luxembourg (LU000)  
Pays: Luxembourg  
Adresse électronique: [ted@publications.europa.eu](mailto:ted@publications.europa.eu)  
Téléphone: +352 29291  
Adresse internet: <https://op.europa.eu>  
**Rôles de cette organisation:**  
TED eSender

## Informations relatives à l'avis

---

Identifiant/version de l'avis: c61e6bd6-4bdd-4afb-8918-f37c6755a2a5 - 01  
Type de formulaire: Mise en concurrence  
Type d'avis: Avis de marché ou de concession – régime ordinaire  
Sous-type d'avis: 16  
Date d'envoi de l'avis: 27/03/2025 10:37:15 (UTC+00:00) Heure de l'Europe occidentale, GMT  
Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: polonais  
Numéro de publication de l'avis: 201707-2025  
Numéro de publication au JO S: 62/2025  
Date de publication: 28/03/2025